# **د اشرف خان هجري د بندي کېدو علتونه**

#### Causes of Ashraf Khan Hijree's Imprisonment by Mughals

وزير شادان 🛮

Abstract: The role of Khushal Khan Khattak and his family has been of great value in shifting the paradigm of Pashto literature. Due to his fierce rivalry with the Mughal Empire especially in the era of Aurangzaib Allamgeer, several wars have been fought between the Mughals and Afghans. Ashraf Khan Hijree (1044-1116 Hijree) the well-known classical poet and the eldest son of Khushal Khan have always fought in the leadership of his father. In the last days of Khushal Khan, his most reliable and likeminded son Ashraf Khan was detained by Mughals till the last moments of his life. In this paper, the scholar has traced history to figure out the reasons that caused Ashraf Khan Hijree's imprisonment.

اشرف خان هجري (1044- 106هه) د خوشحال خان خټه که مشر زوئ او ولي عهد ؤ د خپل پلار په څېر ئې په شعر او ادب کښې نوم پيدا کړی ؤ او هم ئې د تورې شړنګ په خپل دور خور ؤ هم ئې د مغلو له پلوه جنګونه کړي دي او هم د هغوئ خلاف جنګېدلی دی پلار او زوئ دواړو د ازادۍ او خپلواکۍ هڅې کړې دي دواړه پښتني جاګيرداران او د مغلو منصب داران پاتې شوي دي دواړه د مغلو قيديان تېر شوي دي د اشرف خان هجري د ژوند اخرنۍ برخه د پلار په څېر بې ياره بې وطنه او له درد لاکه وه.

اشرف خان هجري د مغلو د لاسه درې ځله زنداني شوی دی. په 1074هـش کښې چې کله خوشحال خان په زنځيرونو کښې ډيلي ته بوتلی شو، د خوشحال دښمنانو د خوشحال کورنۍ ورانول غوښتل، خدايار خليل او جګرام هندو اشرف خان ولمسولو او د منصب په لالې ئي

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Assistant Professor, Government Post Graduate College Kohat

كابل ته وغوښتو خو هلته سېد امير خان څوك چې په هغه وخت د كابل صوبه دار ؤ او خوشحال هم دهغه په سازش زنداني ؤ څه موده پس ئې اشرف خان هم بندي كړو خو د خوشحال دوست دلېر همت ئې ضمانت وكړو او له قيده ئې خلاص كړو.

کله چې د مغلو د ظلم او زور له وېرې د خوشحال خان بال بچ په "سيکري" کښې په پناه اخستو مجبور شول نو سېد امير يو ځل بيا اشرف خان ګرفتار کړو. په دغه نيونه دلېر همت د سېد امير خان نه سخت ناراضه شو خو د پښتنو په وطن فساد جوړ شو اشرف خان ئي ازاد کړو.

په درېم ځل جمادی الاول 1092هـش، مئ 1681ء راجه رام سنګه سره جمرود کښې د ملاقات نه پس خپل دوست سېد بهولاکره پېښور ته راستون شو او هلته د صوبه دار سېد امير خان په حکم په دهوکه ګرفتار کړلی شو. په ګواليار او بېجاپور کښې تر څوارلس کالونو قيدي وساتلی شو او هم په زندان کښې په 1106هـش کښې مړ شو.

اشرف خان هجري ولې زنداني شو؟ د دې ډېر علتونه دي خو ځنې په کښي په دې ډول دي:

(1) **ازاد او خپلواکه پښتون** پښتون او ازادي د يـو بـل سـره داسـې ټينګ تړلـي دي چـې بېلـول ئـې پـه مـرګ دي. ازادي د پښتون فطـرت دی، د پښتون ښکلا ده، د پښتون ننګ دی هـم دغـه وجـه ده چـې پښتون د زړۀ نـه د چـا غلامـي نـۀ ده منلـې او همېشـه اسـتعماري قوتونـو سـره پـه لاس او ګرېوان پاتي شوی دی.

اشرف خان هجري د تنګيال خوشحال مشر زوئ او جانشين ؤ د هغه په فطرت کښې هم ازادي وه هم په دغه سبب ئې همېشه د خپل ازاد وطن ارمان کړي دي.

"خټك سود د منصب وليد و په سترګو د اورېشو يو كنډك په وطن سپور وي"(1)

"د وطن عبش و هوا به مه ههر نه شي بېجاپور که هر څو ډك همه له زركا" (2)
"بېجاپور هجري په خوب ليدلى نه ؤ
اخر پېښ شي هغه كار چې ئې قضا كا" (3)

همدغه د ازاد او خپلواکه ژوند مینه وه چې د هجري د قید سببشه. په دغه حواله پوهاند عبدالحي حبیبي لیکي:

"هجري د وطن غوښتونکو په ګناه مغولو بندي کړی ؤ "(4).

صديق الله رښتين په يوه مقاله کښي ليکلي دي:

د خوشحال او اشرف خان د بندي کېدو په علتونو کښې نورو ليکوالو ډېر څۀليکلي دي مګر که چرې مونږ د تاريخ په پټو پردو کښې سر ورنباسو او د تاريخ په فلسفه او علت پسې وګرځو نو هلته بيا دا خبره پوره جوتيږي چې د خوشحال، اشرف خان يا د دغسې نورو پښتنو مشرانو د بندي کېدو علت يواځي د خپلواکه ژوند غوښتنه وه او بس

پښتنو خپلواکي او د عزت ژوند غوښته او مغلو د ده ځل ته ل او بې واکي غوښتله .... د پردو حکومتونو په خيال په يوه اولس کښې د پوه او هوښيار سړي پيدا کېدل لوئ جرم دی او دغه د خوشحال، اشرف خان او د د داسې نورو ملي پښتنو ګناه وه خوشحال خان خپل هنر د ځان تاوان ليده او په دغه ګناه نيول شوی ؤ اشرف خان هم د پلار يو پوه ، هوښيار او د مشرۍ وړ زوئ ؤ او د دوئ ګناه هم دغه وه اورنګزېب او د مغلو صوبه دارانو سېد امير خان خوافي ، مهابت خان او نورو دی په همدغه جرم څو ځله نيولی ؤ . خو د ويرې او طمعې تر مينځ کشمکش روان ؤ . اخر اشرف خان د همېشه د پاره د امير خان نومې صوبه دار د چل او ټګۍ په دام کښي کښېوت (٥٠).

### (2) د صوبه دار په رکاب کښې تر کابله تللو څخه احتراز کول

د اشرف خان د بندي کېدو په علتونو کښې يو علت دا ؤ چې صوبه دار د کابل امير خان کابل ته د تلو په وخت خواهش ظاهر کړو چې اشرف

خان سره د خپلو سړو راسره په ملګرتیا کښې لاړ شي خو اشرف خان و نهٔ منلل او د امیر خان زړهٔ ترې بد شو چې نتیجه ئې د اشرف خان قید وګرځېده. په دغه حواله زرین انځور لیکی:

"کله چې امير خان وغوښتل چې کابل ته لاړ شي نو له اشرف خان څخه ئې هيله وکړه چې خپلو سړيو سره يو ځای ته هم راسره په جلب کښې لاړ شي. هجري د صوبه دار دغه هيله و نهٔ منله (۵).

او دغه رنګ د دې موقعي څخه بهرام خان فايده واخستله.

## (3) **ازاد ککیانی**

ازاد گگیانی د امیر خان سخت مخالف و صوبه دار غوښتل چې ازاد گگیانی ته په څه نه څه ډول سخته سزا ورکړي خو اشرف خان نه غوښته چې ازاد گگیانی گرفتار شي هغه په سوات کښې پناه اخستې وه او له سواته به ئې په مغلي فوځونو حملې کولې، او بال بچ ئې اشرف خان ځان سره محفوظ ساتلي وو په دغه وجه هم د صوبه دار او د اشرف خان ترمینځه فاصلې زیاتې شوې وې دوست محمد خان کامل په دغه حواله لیکی:

"امير خان په دوو درو خبرو د اشرف خان څخه ناراضه ؤ. چې په هغه کښي يه و د اشرف خان څخه ناراضه ؤ. چې په هغه کښي يه و د اشرف خان خپلوان ازاد ګګياڼي باغي کېدل ؤ او دوېم د صوبه دار سره کابل ته د تللو څخه د اشرف خان احتراز کول ؤ. ازاد ګګياڼي اشرف خان سوات ته وليږلو او بال بچ ئې د ځان سره وساتل. ازاد ګګياڼي د سوات نه په دوابې تاخت و کړو او حالات ئې ولړزول"ر7)

## (4) بنگشو ته بخښنه کول

کله چې مغلي فوځدار ترین خان سره د بنګشو ناچاقي راغله نو صوبه دار امیر خان د ترین خان د فوځي کومك د پاره اشرف خان ته ځواب راولیږه، اشرف خان د ملك میري بنګش په قلعه کښې حصار کړو. د ښمنان ئې زېر کړل خو لعل بې ګاو ملك مینا حسن خېل ورته په ننواتي راغلل په

پښو ورته پرېوتل، اشرف خان ئې ننواتې قبوله کړه او بنګش ئې معاف کړل په دغه سبب ورنه د صوبه دار زړهٔ مات شهٔ تاریخ مرصع لیکي:

"لعل بېك او ملك مينا راغلل، لعل بېك لاس په نام خان جنت نښان ته ودرېدو و ئې ژړل چې نن ورځ د مونږ د ګټې ده كه مو قتلوئ كه مو ساتئ اګرچې خان جنت نښان په خپل خلوت كښې اووې چې بنګش مو قديم غليم دى او د امير خان دل ازردګي به هم په دا كښې پيدا شي او كه قتل ئې كړم خپله د ښمني به مو ترسره شي او امير خان به رضامند شي، اما خپلې لوئ ته وكتل او نظر ئې په خپل نېك نيت وكړ، خپل غرض ئې ترك كړ او ازردګي د امير خان ئې اختيار كړه بنګش ته ئې امن وركره "دى.

او دغه رنګ د اشرف خان هجري خپله خودي پښتو او ازادي د هغه د اسیرۍ سبب شوه.

### **5) د مغلو په خلاف مبارزې**

خوشحال خان په کال 1089هـش کښـې د مغـل لـه بنـده خـلاص شـو او هغـۀ د خپلې بې ګناهۍ او د مغلو بې ځايه ظلم په وجه کلکه اراده کړې وه چې:

و مغیل ته به خبیرې په وربیوز کیرم (و مغیل تیه بیده فیریم (و) سر می پرېوزه که به سر ورته بیا کوز کیرم (و) چی پښتون شوم په دا هسی سیپنه دیاره نور می خدای مه کیره مغیل وائم په څیره (10)

په دغه سبب هغه د مغلو په خلاف او د پښتون په ننګ توره پورته کړه او په مغلل ئې اور بل کړ اشرف خان هم تر ډېرې مودې د خوشحال سره مټ په مټولاړ ؤ او د مغلو د اشرف خان دغه کردار کله هېرېدی شو کله ئې چې لاس پرې بر شو نو اشرف خان ئې د پلار په څېر زنداني کړو.

### (6) د شېخ رحمکار کاکا صاحب ښېرې

د خټکو درسته کورنۍ د کاکا صاحب عقیدتمنده وه د هغه یو زوئ شهخ ضیاء الدین د خوشحال زوم ؤ. خو زرپرست او شر پسند ؤ. (11)

بهرام به ئې بيا بيا لمسولو او د خوشحال د كور جنګونه شايد چې د شېخ ضياء الدين د فاسدي كردار په وجه زيات شوي وو د ځنې روايتونو تر مخه اشرف خان د خپلې سردارۍ په اوان شېخ ضياء الدين قيد كړى ؤ او بيا د دۀ په اشاره زهر وركړلى شوي وو (12).

تواريخ خورشيد جهان په دغه حواله ليكي:

"خوشحال خان خپل ځای و اشرف خان ته ورکړ او په دغه سبب د هغهٔ ورور بهرام خان د هغهٔ دښمن شهٔ او د کاکا صاحب فرزند ضیاء الدین د هغهٔ مرسته وکړه او اشرف خان په دغه وجه ضیاء الدین قید کړو او په دغه کار ورځنی اورنګزېب خفه شو او اشرف خان ئی زندانی کړو "(13).

په هرحال د اشرف خان ځنې شعرونه هم مونږ ته ښائي چې اشرف خان خپل ځان ګنه ګار ګڼهي بلکې د يو شعر تر مخه خو قيد هم د دې ناراض ګۍ سبب ګڼي.

"زهٔ په بند د اورنگ نهٔ یم چې به خلاص شم بندي کړی شېخ رحمکار زېړي کاکا یم" (14) یو بل ځای لیکي:

"زهٔ گنه گساریسم زېسره کسستیره د نسورو ډېسرو ولسې سستا پسه تیسره صغیر چې خطا شي کبیسر ئیم عفو کا بنسده معاف کسړه مساه منیسره(15)

د اشرف خان هجري د پورتنيو ورکړی شوو شعرونو نه جوته ده چې کاکا صاحب د هغه نه ناراضه ؤ او ښېرې ئې ورته کړې وې او په دغه وجه هجري د قيد صعوبتونه برداشت کړل.

#### ر7) **د بهرام سازش**

مغلوپه هر ډول د پښتنو سرټيټي او نااتفاقي غوښتله، کله ئې چې اشرف خان په خپل مراد پوره و نهٔ ختلو نو بهرام ته ئې دانه واچوله او د

بهرام په توره ئې پښتانهٔ ووژل. پلار او ورور ئې په لېزان کېل. بهادر شاه ظفر کاکاخېل لیکي:

"هغه (مهابت خان صوبه دار) د اشرف خان او بهرام خان د مخالفت نه فایده واخسته، اشرف خان الارچې د حکومت منصبدار ؤ لېکن محبت خان د هغه په رویه شکمن ؤ دغه وجه ده چې هغه د بهرام خان حوصله افزائي شروع کړه او هغه ته ئې د خپل امداد او حمایت یقین ورکړو" (16).

"بهرام هم وغوښتل چې ځان تر ټولو وړاندې مغلو ته نزدې کړي او د اشرف خان هجري په ځای خپله دی مشر او سردار شي. د خپل دغه مرام دپاره ئې له هیڅ ډول هڅو ډډه و نه کړه ځان ئې په زیاتو هلو ځلو د هند د مغلي دولت واکمنو مقامونو ته نزدې کړ او د خوشحال خان خټك او اشرف خان هجري په وړاندې ئې جګړې و کړې" (17).

سېد رسول رسا په دغه لړ کښې ليکې:

د بهرام په سازش سره په کال 1683ء کښې اشرف خان د مغلو په لاس بندي شو سبرداري د خټکو سرداري مغلو بهرام ته وبخښله (18).

تاریخ مرصع د بهرام په حواله لیکي چې بهرام د مغلو سره لوظ کړی ؤ چې که منصب د خټکو راکړی نو پلار او ورور به لاس نیولي مغلو ته ورکړم (19). خوشحال بابا هم وئېلي دي:

#### (8) د خوشحال وینه

خوشحال د مغلو دپاره تندر عظیم قد د قید نه پس مغلو د سرو مهرونه د کهسار په لور راخوارهٔ کړل ډېر چلونه ئې وکړل خو خوشحال ئې په هیڅ ډول خپل نه کړی شو اشرف خان چې کله مغلو قید کړو نو هغوئ د دې ویرې نه هم د خلاصولو جرات نه کولو چې ګنې دا هم د خوشحال زوئ دی هسې نه چې د خوشحال په څېر راته بلا وګرځي هم له

دغه وېرې مغلو څوارلس كاله په قيد كښې وساتلو حتلى چې په قيد كښې مړ شو خو مغلو راپرې نه ښود زرين انځور ليكي:

سره له دې چې اشرف خان هجري د هند د مغولي مستبد دولت له خوا څه وخت دپاره د خپلو خلقو او خپل اولس په وړاندې و درېدو خو وروسته جوته شوې ده چې هجري لکه د خپل باتور پلار په څېر د پښتنو د رښتينو مشرانو حېثيت لري او نه شي کولی چې تر پايه پورې د دوئ په خوښه لاړ شي. د هجري څوارلس کاله بند زمونږ دغې خبرې ته لاقوت خوښه لاړ شي. د هجري د زنداني کېدلو علت کومه بله موضوع وی ورکوي او که فرضاً د هجري د زنداني کېدلو علت کومه بله موضوع وی کېدی شول چې له څو کلونو او څه مودې وروسته هغه بېرته له زندانه څخه دراخوشی شوی وی ښکاري داسې چې د اشرف خان هجري او مغلو تر مینځ اختلاف یوه قوي رېښه لري، ښائي هغوئ دغه ډار لرلو چې که هجري له زندان څخه خوشی شي نو خامخا به په مجموعي ډول د مغولو په وړاندې د پښتنو په راپاڅولو او هڅولو او مبارزه او جګړه کښې د مخکښې يا مخکښانو په توګه اغېزمن نقش ولوبوي او که د اختلاف مخکښې د اسې موضوع نه وی نو شاید دومره اوږدهٔ او ابدي زندان موضوع له مغولو سره په دومره جدیت نه وی مطرح د دادي.

پهلنډه توګه مونږ و ئېلى شو چې مغل او پښتانۀ د اور او اوبو په څېر همېشه راسې د يو بل مخالف پاتې شوي دي. اشرف خان هجري هم پښتون ؤ او په تېره تېره د هغه خوشحال خان خټك جانشين ؤ چا چې د قيد نه پس د پښتنو خاوره په مغولو اور كړه او ګړد مغل ئې تر پوزې راوستي وو. همدغه سبب ؤ چې د نورو ملي پښتنو په شان ئې اشرف خان هجري هم د هجرت په زنځيرونو كلك و تړلو او د خپل فطري نفرت، غصې او ويرې په سبب ئې تر مرګه په زندان كښې وساتلو.

# حوالي

- (1) هجري، اشرف خان، ديوان اشرف خان هجري مرتبه همېش خليل، (پښتو اکېلامي پېښور يونيورسټي، مخ 248.
  - (2) هم دغه، مخ 48.
  - (3) هم دغه، مخ 36.
- (4) حبيبي، عبدالحى، پښتانهٔ شعراء لومړى ټوك، پښتو ټولنه كابل، 1320هـش، مخ 170.
  - (5) رښتين، صديق الله، وږمه، لومړۍ او دوېمه ګڼه، کابل، 1340هـ شمخ 32.
- (6) انځور، زرين، د زنځيرونو شاعر، د افغانستان د علومو اکاډمي، کابل، 1344ش، 1985ء مخ 35.
  - (7) كامل، دوست مجمد خان، خوشحال خان ختك، (اردو) اداره اشاعت سر حديثاور، 1951ء، ص 202.
- (8) افضل خان، تاریخ مرصع، مرتبه دوست محمد خان کامل، ریونیورستی بك اېجنسي پېښور) مخ 351.
- (9) خټك، خوشحال خان، ارمغان خوشحال، د سېد رسول په زيار، يونيورسټي بك اېجنسي پېښور، دوېم ځل 2001ء، مخ 1021.
  - (10) هم دغه مخ 1020.
  - (11) افضل خان ختك، تاريخ مرصع، مخ 301.
  - (12) كامل، دوست محمد خان، مقدمه، تاريخ مرصع، مخ 31، 33.
- (13) تـواريخ خورشـيد جهـان، مـخ 244، پـه حوالـه د زنځيرونـو شـاعر، زرين انځور، مخ 47.
  - (14) هجري، اشرف خان، ديوان اشرف خان هجري، مخ 134.
    - (15) هم دغه، مخ 385.
- (16) كاكاخېل، بهادرشاه ظفر، پښتانهٔ د تاريخ پهرڼا كښې، يونيورسټي بك اېجنسى، مخ 777.

(17) انځور، زرين، د زنځيرونو شاعر، مخ 53.

(18) رسا، سبد رسول، مقدمه، ارمغان خوشحال، يونيورستي بك المجنسي پېښور، مخ 52.

(19) خَتِك، افضل خان، تاريخ مرصع، مخ 301.

(20) ختهك، خوشحال خان، كليات خوشحال، ترتيب و تدوين، پردل ختك، محكمه ثقافت صوبه سرحد، مخ 250.

(21) انځور، زرين، د زنځيرونو شاعر، مخ 55.